

1. TITLE OF THE CERTIFICATE (DE) (1)

## Lehrabschlussprüfungszeugnis Bauwerksabdichtungstechnik

<sup>(1)</sup> in original language

## 2. TRANSLATED TITLE OF THE CERTIFICATE (EN) (2)

# Certificate of Apprenticeship 'Building Sealing Technology' (f/m)

<sup>(2)</sup> This translation has no legal status.

## 3. PROFILE OF SKILLS AND COMPETENCES.

- planning and preparation of work processes as well as setting up and securing of construction sites
- putting up working and protective scaffolds as well as testing of excavation pits and trenches
- reading and preparation of sketches, drawings, plans, laying plans and parts lists as well as performance of measurements
- testing of building materials and auxiliary building materials as well as storage and transportation
- · provision of building and auxiliary building materials, tools and construction equipment
- processing of sealing and insulating materials
- preparation of sealing work on the construction site
- sealing against soil moisture, against non-pressing and against pressing water
- sealing of roofs and traffic areas
- preparation of construction reports and dimension sketches as well as performance of quality controls
- performance of the work taking into consideration relevant safety regulations, norms and environmental standards
- appropriate written and oral command of language and specialist terminology as well as use of job-related foreign language

#### 4. RANGE OF OCCUPATIONS ACCESSIBLE TO THE HOLDER OF THE CERTIFICATE <sup>(3)</sup>

#### Range of occupations:

Employment including in companies in the heat, cold, noise and fire protection sectors, roofing companies, building construction companies (building construction and refurbishment of old buildings) and civil engineering companies (road, bridge and tunnel construction)

<sup>(3)</sup> if applicable

#### (\*) Explanatory note

This document has been developed with a view to providing additional information on individual certificates; it has no legal effect in its own right. These explanatory notes refer to the Decision (EU) 2018/646 of the European Parliament and of the Council of 18 April 2018 on a common framework for the provision of better services for skills and qualifications (Europass).

More information on Europass is available at: <u>http://europass.cedefop.europa.eu</u> or <u>www.europass.at</u>



5. OFFICIAL BASIS OF THE CERTIFICATE	
Name and status of the body awarding the certificate	Name and status of the national/regional authority providing accreditation/recognition of the certificate
Lehrlingsstelle der Wirtschaftskammer	Bundesministerium für Arbeit und Wirtschaft
(Apprenticeship Office of the Economic Chamber; for the address, see certificate)	(Federal Ministry of Labour and Economy)
Level of the certificate (national or international)	Grading scale / Pass requirements
NQF/EQF 4 ISCED 35	Overall performance: Pass with Distinction Good Pass Pass Fail
Access to next level of education/training Access to the <i>Berufsreifeprüfung</i> (i.e. certificate providing university access for skilled workers) or a vocational college for people under employment. Access to relevant courses at a <i>Fachhochschule</i> (i.e. university level study programme of at least three years' duration with vocational-technical orientation); additional examinations must be taken if the educational objective of the respective course requires it.	International agreements Between Germany, Hungary, South Tyrol and Austria, international agreements on the mutual automatic recognition of apprenticeship-leave examinations and other vocational qualifications have been concluded. Information on equivalent apprenticeship occupations can be obtained from the Federal Ministry of Labour and Economy.

1. Training Regulation for Building Sealing Technology BGBI. II (Federal Law Gazette) No. 189/2019 as amended by II 176/2024 (company-based training)

2. Curriculum framework (education at the vocational school for apprentices)

## 6. OFFICIALLY RECOGNISED WAYS OF ACQUIRING THE CERTIFICATE

- Training in the framework of the given Training Regulation for Building Sealing Technology and of the curriculum of the vocational school for apprentices. Admission to the final apprenticeship examination upon completion of the apprenticeship period specified for the apprenticeship trade concerned. The final apprenticeship examination aims to establish whether the apprentice has acquired the skills and competences required for the respective apprenticeship trade and is able to carry out the activities particular to the learned trade herself/himself in an appropriate manner.
- 2. Admission to the final apprenticeship examination in accordance with Article 23 (5) of the *Berufsausbildungsgesetz* (Vocational Training Act). An applicant for an examination is entitled to sit the final apprenticeship examination without completing a formal apprenticeship training if she/he has reached 18 years of age and is able to prove acquisition of the required skills and competences by means of a relevant practical or an on-the-job training activity of appropriate length, by attending relevant courses etc.

#### Additional information:

Entry requirements: successful completion of 9 years of compulsory schooling

Duration of training: 3 years

**Enterprise-based training:** Enterprise-based training comprises <sup>4</sup>/<sub>5</sub> of the entire duration of the training and focuses on the provision of job-specific skills and competences according to Article 2 of the Training Regulation, BGBI. II (Federal Law Gazette) No. 189/2019 as amended by II 176/2024, enabling the apprentice to exercise qualified activities as defined by the profile of skills and competences specified above. (cf. job profile)

**Education at vocational school:** School-based education comprises <sup>1</sup>/<sub>5</sub> of the entire duration of the training. The vocational school for apprentices has the tasks of imparting to apprentices the basic theoretical knowledge, of supplementing their enterprise-based training and of widening their general education in the framework of subject-oriented part-time instruction.

**More information** (including a description of the national qualification system) is available at: <u>www.zeugnisinfo.at</u> and <u>www.edusystem.at</u>

National Europass Center: <u>europass@oead.at</u> Ebendorferstraße 7, A-1010 Wien; Tel. + 43 1 53408-684